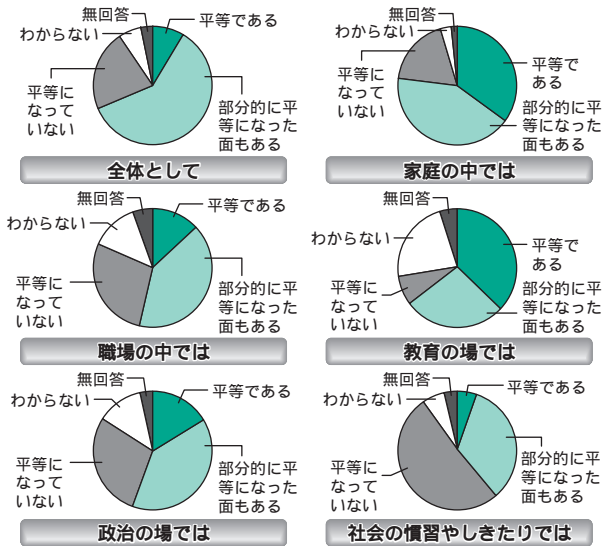


あなたらしく、わたしらしく

伊奈町では...あなたは次の分野で男女の地位は平等になっていると思いますか。



上記の円グラフは、平成18年3月に実施した男女共同参画に関する町民意識調査結果より抜粋したデータです。あなたはどのように感じていますか？自分のまわりを見つめることがあなたの男女共同参画の第一歩です。

問 人権推進課 2241



町交通安全母の会 会員を募集します！

昨春、町内4つ目となる小針北小学校が開校したことに伴い、交通安全母の会のさらなる拡充を図るため、新会員を募集します。

同会は、お母さん方に交通安全意識を持っていただき、地域から交通事故をなくそうという目的で結成されたものです。

「交通安全は家庭から」を合言葉に、交通安全運動キャンペーンなどの啓発活動への参加、各地区において啓発品の配布やカーブミラーの清掃などを行っています。

悲惨な交通事故をなくすために、みなさんのご協力をお願いします。

活動内容 交通安全運動キャンペーン(年4~5回) 啓発品の配布活動 カーブミラー清掃 子ども自転車免許制度(小学4年生を対象に実施)への協力

応募資格 女性(年齢制限なし)

応募方法 申込書に必要事項を記入のうえ、事務局(生活安全課内)へ

申込書は生活安全課で配布しています。

問 生活安全課 2282

タイモンの “What's on”



No. 9 Game On! (ゲームをしよう！)

One of the things I love about Japan is the arcade scene. There are so many great places to go play games, meet new people and relax. When I was a boy in the US, I loved to go to the arcades with my friends and spend all of my quarters laughing and talking with them. Some games were my favorites.

In the United States, the arcade scene is pretty much dead. There are very few arcades and even fewer good ones. The arcade world has been outrun by increasingly powerful home video game consoles. When I was last in New York, the newest games I saw at an arcade were made no later than 2000. I was very curious about why arcades had become so unpopular.

I think that the types of games children generally play in America are very different. Online multiplayer games and shooting games are the most popular. These are experiences that are very easy to emulate at home. People are happier to spend 50 dollars on a game and play whenever they want, as many times as they want than to have to travel to an arcade and spend countless dollars in arcade machines. Over the years, this has decreased arcade business to very small numbers.

Here in Japan, arcade games provide experiences that can't be had at home. There are so many large format multiplayer games and card based games. These titles would be very expensive to emulate at home. Thus, people have to go out and play these titles at arcades. Even my son likes to go to the arcade to play his favorite game. It's great to see him go out and interact with people than just sitting at home by himself.

I hope game makers in America realize this difference and begin to create better games to revive arcades. It would be great to see. I hope you make it out to play sometimes too with your family and friends. Game on!

日本の好きなことのひとつはゲームです。日本にはゲームを楽しむたくさんの場所があり、新しい友達ができとてモリラックスできます。私がアメリカで少年のころ、友人とゲームセンターに行くことが大好きで彼らとおしゃべりをしたり、楽しい時を過ごし、よく小銭を使い果たしたものです。私のお気に入りもいくつかありました。

アメリカのゲーム情勢はあまりよくありません。ゲームセンターの数も激減しています。世界のゲーム業界は力強いコンソール型ホームビデオゲームによって、ますます伸びています。私が最後にニューヨークのアーケードで見た最新のゲームは2000年から前に作られていたものでした。私はなぜ、アメリカでゲームセンターはこんなに人気がないのかとても不思議でした。

一般的にアメリカでは子供たちが遊ぶゲームのタイプが全く違うのだと思います。パソコンでのオンラインネットゲームやシューティングゲームはかなり人気があり、自宅で簡単に勝負する体験ができます。人々はゲームセンターに出かけて数えきれないほどのお金を使うより、50ドルの一時金を払い自宅で好きな時に好きなだけゲームを楽しむほうが良いと思っています。これが理由でここ何年かゲーム業界はとても少ない数に減少しました。

ここ日本ではゲームセンターでは自宅で体験できないゲームを提供しています。

たくさんのマルチプレイヤーゲームやカードゲームがあり、これらは、自宅で使うのには費用がかかりすぎてしまいます。したがって、人々はゲームセンターに行かなくてはなりません。私の息子もお気に入りのゲームをするために出かけるのが好きです。一人で家に座っているよりも外に出て、人と交流する方が私は素晴らしいと思います。

私はアメリカのゲームメーカーがこのような違いに気づきゲーム業界を復活するよう、より良いゲームを作ってくれることを願っています。あなたも家族や友達と一緒に遊びに出かけてみてはいかがでしょうか。

スポーツ少年団野球部会 第58回秋季大会

10月1日～10月22日
少年スポーツグラウンド



Aクラス優勝 小針ヤンキーズ



Bクラス優勝 小針ヤンキーズ

Aクラス
優勝 小針ヤンキーズ
2位 伊奈ジャイアンツ

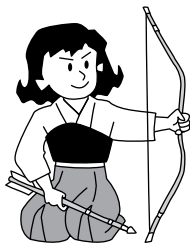
Bクラス
優勝 小針ヤンキーズ
(参加チームが3チームのため、
表彰は優勝チームのみ)

Cクラス
優勝 伊奈ニュースターズ
2位 小針ヤンキーズ



Cクラス優勝 伊奈ニュースターズ

優 準
勝 優
位 位
3 4 5
村 稲 新 小 逸
上 橋 井 川 見
素 素 た 孝 松
規 晃 か 子 永
(敬称略)



伊奈四半的弓道
優勝杯争奪戦
12月10日
総合センター
多目的ホール

真剣勝負! かるた大会



各種大会の結果

1月14日、町子ども育成会連絡協議会による第21回「彩の国21世紀郷土かるた」伊奈町大会が小針小学校体育館で開催されました。

北部子連大会、県大会出場をかけて各地区大会を勝ち抜いた95名が、取り札に素早く反応し、白熱した大会になりました。次の12名が入賞し、協議会会長より表彰されました。(敬称略)

- 1位 村上 綾香(小貝戸中央)
- 2位 上條 成美(中 央)
- 3位 大矢 志保(中 央)
- 4位 坂上 詩織(小貝戸原西)
- 5位 串田 彩歌(栄 第 4)
- 6位 福田 佳鷹(小貝戸原西)
- 7位 森 絵里菜(小貝戸中央)
- 7位 高橋 太郎(柴)
- 9位 小見 真琴(小貝戸原西)
- 10位 寺田 繭(綾 瀬 東)
- 11位 川上 真奈(栄 第 3)
- 12位 松野 仁美(小貝戸中央)

* ()内は子ども会の名称です。

図書館通信

おはなし会は14時(小さい子の時間)と14時30分(大きい子の時間)の2回です。

2月...10日・3月...10日

あかちゃん向けのおはなし会 2月16日...11時から

移動図書館「ブックシャトル」2月・3月

2月7日・3月7日

(第1・3水曜日)

丸山公民館 14:00～14:35
南小学校 15:00～16:00

2月14日・3月14日・28日

(第2・4水曜日)

小針北小学校 14:40～15:45
小針中学校 16:05～16:35

2月1日・15日・3月1日・15日

(第1・3木曜日)

原児童公園 10:40～11:15
宮前児童公園 11:35～12:10
あやめ会館 13:40～14:15
小室小学校 14:40～15:40

2月8日・3月8日・22日

(第2・4木曜日)

中島児童公園 11:00～11:35
伊奈中央会館 13:50～14:20
小針小学校 14:40～15:40

休館日(2月～3月)

2月 / 5日・11日・12日・19日～28日
3月 / 5日・12日・19日・21日・26日・31日

2月19日から28日まで蔵書点検により休館いたします。

図書館情報は...<http://www.lib.ina.saitama.jp>

今月のおすすめ



季節の均衡が崩れ、不規則に夏と冬が続く「七王国」を舞台に、日本の戦国時代さながら、王位を巡って争う大領主たちや、戦乱の世に翻弄される数多の人々の姿を、章ごとに異なる人物の視点から描いた長大なエピックファンタジーです。

数十人を超える魅力的な登場人物たちが織り上げる、波瀾万丈な中世世界をあなたも訪れてみませんか?

「氷と炎の歌」ジョージ・R・R・マーティン(早川書房)

新着図書案内

- 「逃げ出した死体」.....栗本薫
- 「鬼仙」.....南條竹則
- 「アナンシの血脈」.....ニール・ゲイマン
- 「イングランド・イングランド」
.....ジュリアン・パーズ
- 「ピトゥスの動物園」.....サバステア・スリバス
- 「365まいにちペンギン」...ジョエル・ジョリヴェ
- 「とりになったはっばのはなし」...しのとおすすめ

お問い合わせ 図書館 ☎ 723-0017